

Sächsisches Oberbergamt
Postfach 13 64 | 09583 Freiberg

MINISTERSTVO ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ
Umweltministerium der Tschechischen Republik
Referat Umweltverträglichkeitsprüfung
Mgr. Evžen Doležal
Vršovická 65
100 10 Prag 10 – VRŠOVICE
Tschechische Republik

**Prüfung der grenzüberschreitenden Auswirkungen des Vorhabens
„Trennungsanlage für Sand-Rohstoffe im Abbauraum Cínovec I“
Stanovení dobývacího prostoru Cínovec I a následná hornická činnost
na ložisku Cínovec-odkaliště
Ihr Schreiben vom 4. Mai 2015**

Sehr geehrte Mgr. Doležal,

vielen Dank für die Übersendung der Unterlagen für das Vorhaben „Trennungsanlage für Sand-Rohstoffe im Abbauraum Cínovec I“ sowie der verkürzten deutschen Version.

Das Sächsische Oberbergamt ist für dieses Vorhaben gemäß § 9b des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung zuständige Behörde für die Prüfung der grenzüberschreitenden Auswirkungen von bergbaulichen Vorhaben in der Bundesrepublik Deutschland.

Anhand der übergebenen Unterlagen ist festzustellen, dass keine erheblichen Auswirkungen des Vorhabens auf das Gebiet des Freistaates Sachsen zu erwarten sind, soweit die in den Unterlagen beschriebenen Maßnahmen zur Prävention, Verhinderung, Reduzierung und Kompensation negativer Einflüsse umgesetzt werden.

Dies gilt auch für die Auswirkungen auf die europäischen Schutzgebiete in Sachsen.

Eine weitere Beteiligung ist somit nicht erforderlich. Unabhängig davon bitten wir um eine Information zur abschließenden Genehmigung des Vorhabens „Trennungsanlage für Sand-Rohstoffe im Abbauraum Cínovec I“.

Mit freundlichen Grüßen
und Glückauf



Martin Herrmann
Abteilungsleiter

Ihr/e Ansprechpartner/-in
Sabine Sonntag

Durchwahl
Telefon: +49 3731 372-1213
Telefax: +49 3731 372-1009

sabine.sonntag@
oba.sachsen.de

Ihr Zeichen
30221/ENV/15

Ihre Nachricht vom
4. Mai 2015

Aktenzeichen
(bitte bei Antwort angeben)
12-8805/1

Freiberg,
9. Juli 2015

Hausanschrift:
Sächsisches Oberbergamt
Kirchgasse 11
09599 Freiberg

www.oba.sachsen.de

Bereitschaftsdienst
außerhalb der Dienstzeiten:
+49 151 16133177

Besuchszeiten:
nach Vereinbarung

Parkmöglichkeiten für
Besucher
können gebührenpflichtig auf dem
Untermarkt und im Parkhaus an
der Beethovenstraße genutzt
werden.

Kein Zugang für elektronisch signierte
sowie für verschlüsselte elektronische
Dokumente.